

Contents

Preface	.xi
A Note on Translation and Archival Documentation.	xiii
Abbreviations and Frequently Used Spanish Terms and Phrases	xvii
Introduction	1
Part I. Early Maroons through the First Bayano War (1530s–1550s)	
1. Royal Cedula Authorizing Rewards for Capturing Maroons, April 29, 1536	35
2. Francisco Carreño's Account of Felipillo's 1549 Revolt (1562)	36
3. Information Presented by Nombre de Dios, August 24, 1551.	40
4. Alvaro de Sosa to the Crown, May 15, 1553	43
5. Francisco Carreño's 1554 Expedition against Bayano (1562)	45
6. Alvaro de Sosa to the Crown, April 4, 1555	49
7. Excerpts from Pedro de Aguado's <i>Historia de Venezuela</i> Describing the War against King Bayano, ca. 1556 (1581).	50
Part II. Maroon Resurgence (1560s–1570s)	
8. Governor Luis de Guzmán to the Crown, August 28, 1562	81
9. Attack on Pedro González de Meceta, September 1569	82
10. Licenciado Carasa, <i>Fiscal</i> of the Audiencia of Panama, to the Crown, March 31, 1570	86
11. Licenciado Diego de Vera to the Crown, August 1, 1570	87

12.	The Cabildo of Panama City to the Crown, May 25, 1571	88
13.	Panama City Slave Ordinances (1570–1572)	90
Part III. The Second Bayano War: Maroons and the English (1572–1578)		
14.	Excerpts from “Sir Francis Drake Revived,” Drake’s Alliance with Maroons, January 1573	103
15.	The Cabildo of Panama to the Crown, February 24, 1573	112
16.	Excerpts from “Sir Francis Drake Revived,” Drake’s Final Attack, April 1573	113
17.	Cristóbal Monte’s Report on Drake’s April Raid (1573)	117
18.	The Cabildo of Nombre de Dios to the Crown, May 14, 1573	119
19.	Royal Cedula in Which His Majesty Orders Pedro Menéndez to Wage War, September 3, 1573	120
20.	Pedro de Ortega Valencia to the Crown, November 1, 1573	121
21.	Royal Cedula concerning the Peaceful Surrender of <i>Negros</i> <i>Cimarrones</i> , June 21, 1574	123
22.	Act concerning Pardon for <i>Negros Cimarrones</i> , February 28, 1575	125
23.	The Audiencia to the Crown, May 6, 1575	128
24.	Lopez Vaz’s Account of John Oxenham’s 1576 Expedition (1586)	129
25.	The Cabildo of Panama to the Crown, April 26, 1577	135
26.	Dr. Loarte to the Crown, April 26, 1577	138
27.	The City of Panama to the Crown, June 7, 1577	142
28.	Dr. Loarte to Viceroy Toledo, June 8, 1577	144
29.	Dr. Loarte to the Crown, September 5, 1577	146
30.	Diego de Frías Trejo to the Crown, October 21, 1577	148
31.	Excerpts from the Questioning of John Oxenham, October 20, 1577	153
32.	Diego de Frías Trejo to the Crown, December 7, 1577	157
33.	Diego de Frías Trejo to the Crown, February 18, 1578	158
34.	Dr. Criado de Castilla to the Crown, May 12, 1578	160
35.	Diego de Frías Trejo to the Crown, May 15, 1578	162

Part IV. The Second Bayano War: Tenuous Negotiations (1579–1582)

36. Royal Cedula Ordering War with <i>Negros Cimarrones</i> , May 25, 1578	.169
37. Deposition of Antón <i>Criollo</i> , June 24, 1578	.170
38. Pedro de Ortega Valencia to the Crown, June 14, 1579	.173
39. Testimony of Rodrigo Hernández, Dean of the Cathedral, August 30, 1580	.178
40. <i>Negros</i> of Portobelo Approach the Audiencia, March 11, 1579	.184
41. Act Relating to the <i>Negros</i> of the Cerro de Cabra, April 27, 1579	.185
42. Arrival of <i>Negros</i> from the Cerro de Cabra to Surrender to Royal Authority, May 2, 1579	.186
43. Concession of Liberty to Certain <i>Negros</i> and <i>Negras</i> from Cerro de Cabra, May 16, 1579.	.188
44. Arrival of Don Luis Maçanbique in Panama City, June 19, 1579.	.189
45. Rendition of Don Luis Maçanbique and the <i>Cimarrones</i> of Puertobelo, June 30, 1579	.190
46. Treaty with Don Luis Maçanbique and Ordinances for Santiago del Príncipe, September 20, 1579	.193
47. Account of Captain Antonio de Salcedo in Portobelo, September 28, 1579	.199
48. Dr. Villanueva Zapata to the Crown, October 2, 1579	.203
49. Census of the Residents of Santiago del Príncipe, October 6, 1580	.205
50. Juan de Vivero, Treasurer, to the Crown, February 28, 1581	.211
51. President Cepeda to the Crown, February 25, 1581	.213
52. President Cepeda to the Crown, May 22, 1581.	.215
53. Account and List of <i>Negros Cimarrones</i> , May 20, 1581.	.217
54. The Audiencia to the Crown, December 24, 1581.	.225
55. Pedro González de Meceta to Dr. Criado de Castilla, December 22, 1581.	.226

Part V. Spanish-Maroon Peace and Its Aftermath (1581–1620s)

56. Act in Which the *Negros* of the Bayano Were Welcomed
in Peace, December 29, 1581 229

57. Account of the Foundation of Santa Cruz la Real,
January–February, 1582. 230

58. Deposition of Juan Vaquero, May 3, 1582 245

59. Deposition of Antón Mandinga, August 25, 1582. 248

60. Deposition of Juan Vaquero, September 28, 1582. 250

61. Questioning of Maçatanba, September 28, 1582 251

Epilogue (1583–1623) 253

References 265

Index 271